



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Public Works and Government Services Canada  
ATB Place North Tower  
10025 Jasper Ave./10025 ave. Jaspe  
5th floor/5e étage  
Edmonton  
Alberta  
T5J 1S6  
Bid Fax: (780) 497-3510

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Public Works and Government Services Canada  
ATB Place North Tower  
10025 Jasper Ave./10025 ave Jasper  
5th floor/5e étage  
Edmonton  
Alberta  
T5J 1S6

<b>Title - Sujet</b> Norman Wells Wharf Repair		
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EP922-182122/A		<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> DFO EP922-182122		<b>Date</b> 2018-01-09
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$PWU-023-11283		
<b>File No. - N° de dossier</b> PWU-7-40206 (023)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>	
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2018-01-12</b>		<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Mountain Standard Time MST
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> Specified Herein - Précisé dans les présentes <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input checked="" type="checkbox"/>		
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Taylor (RPC), Ian		<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pwu023
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (780) 566-9487 ( )		<b>FAX No. - N° de FAX</b> (780) 497-3510
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>		

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>



Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada

**REAL PROPERTY SERVICES**  
Western Region  
**SERVICES IMMOBILIERS**  
Région de l'ouest

## R.084190.001 ADDENDUM 1

### NORMAN WELLS CANADIAN COAST GUARD WHARF DREDGING

#### **URGENT**

**PLEASE FORWARD THIS DOCUMENT TO  
WHOEVER IS IN POSSESSION OF THE BID  
OPPORTUNITY**

ISSUED: January 9, 2018  
BY:  
TELEPHONE NO.:

**THIS ADDENDUM SHALL BE INCORPORATED  
INTO THE BID OPPORTUNITY AND SHALL  
FORM A PART OF THE CONTRACT  
DOCUMENTS**

Template Version: A20131129

---

**Please note the following and attached changes, corrections, additions, deletions, information and/or instructions in connection with the Bid Opportunity, and be governed accordingly. Failure to acknowledge receipt of this Addendum may render your Bid non-responsive.**

---

#### **TECHNICAL SPECIFICATIONS**

Revise: Section 01 11 00, Part 1, 1.5.2 to read:

Required stages:

.1 Establish temporary environmental and traffic/pedestrian protection. Silt curtains are not required for environmental protection.

.2 Complete dredging in areas shown on the Drawing. The procedure will involve breaking the ice cover, placing the broken ice blocks along the offshore part of the dredged area, excavating the riverbed to the target elevation and removing the excavated riverbed material off-site.

.3 Remove traffic/pedestrian protection, environmental protection and temporary pedestrian access.

Revise: Section 01 35 43, Part 1, 1.7.11 to read:

Waterways and ice blocks from dredging to be kept free of excavated fill, waste material and debris.

Remove: Section 01 35 43, Part 1, 1.7.15

#### **BIDDER QUESTION AND PWGSC RESPONSE**

1. Regarding Environmental Protection in this bid, is the intent for the Contractor to supply and install Sediment Fence and/or Coir or Fibre Rolls during Dredging? If so, can PWGSC identify areas that would require either of these erosion and sediment control measures?

**PWGSC Response: Sediment Fences and Fibre Rolls are not required.**